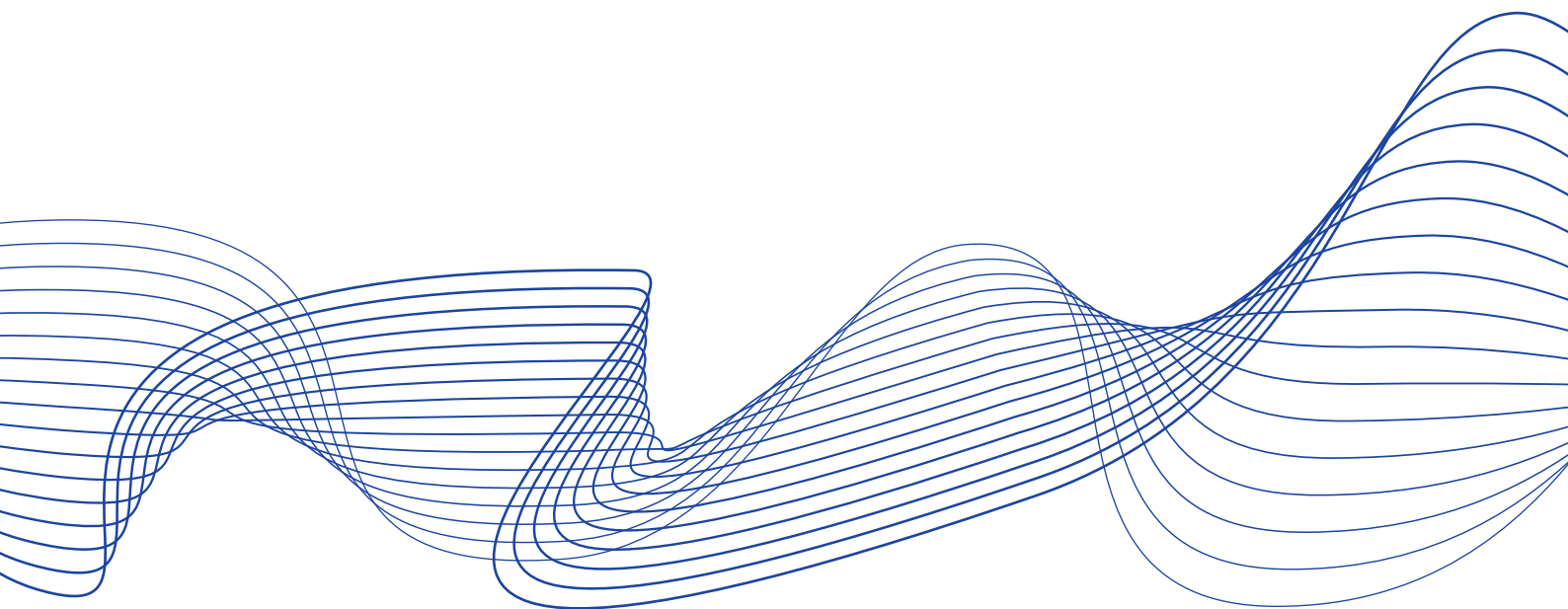


**Výročná správa**  
2013



**ESRB**  
Európsky výbor pre systémové riziká  
Európsky systém finančného dohľadu

**Výročná správa**  
2013



**ESRB**  
Európsky výbor pre systémové riziká  
Európsky systém finančného dohľadu

# Obsah

Predslov .....	4
Zhrnutie .....	5



*Mario Draghi  
predseda Európskeho  
výboru pre systémové riziká*

S potešením predkladám tretiu výročnú správu Európskeho výboru pre systémové riziká (European Systemic Risk Board – ESRB), ktorý bol zriadený v roku 2010 ako nezávislý orgán Európskej únie (EÚ) zodpovedný za makroprudenciálny dohľad nad finančným systémom EÚ. Správa sa týka obdobia od 1. apríla 2013 do 31. marca 2014.

Počas tretieho roka svojej činnosti ESRB intenzívne podporoval budovanie nového rámca makroprudenciálnej politiky v Európe. Okrem toho, že pre makroprudenciálne orgány vypracoval usmernenia na používanie makroprudenciálnych nástrojov zavedených legislatívou EÚ, tiež zaviedol ďalšie analytické koncepty a nástroje na identifikáciu systémových hrozieb. Predovšetkým zväčšil rozsah svojej analytickej činnosti, v rámci ktorej sa teraz okrem bánk zameriava aj na sektor

poisťovníctva, tieňové bankovníctvo a finančné infraštruktúry. Bližšie informácie o ESRB a jeho činnosti sa nachádzajú na jeho internetovej stránke.

Táto správa bola vypracovaná v súlade s článkom 19 nariadenia o ESRB. Bude mi ctou predložiť ju Výboru Európskeho parlamentu pre hospodárske a menové záležitosti, v jeho novom zložení po nedávnych európskych parlamentných voľbách.

Frankfurt nad Mohanom júl 2014

A handwritten signature in blue ink that reads "Mario Draghi". The signature is fluid and cursive.

Mario Draghi  
predseda ESRB

ESRB počas roka 2013 – tretieho roka svojej činnosti – aj naďalej monitoroval stabilitu finančného systému EÚ v prostredí pomalého a nerovnomerného hospodárskeho oživenia. Miera zadlženosti verejného a súkromného sektora bola stále výrazná, v dôsledku čoho v mnohých hospodárskych sektoroch vládli atypické podmienky. Napriek stagnujúcim makroekonomickým podmienkam dochádzalo počas roka k postupnému a všeobecnému zlepšovaniu podmienok financovania bankového sektora. Boli identifikované ohniská zraniteľnosti, napríklad na trhoch s nehnuteľnosťami v niektorých krajinách. Vývoj niekoľkých druhov aktív celkovo prispel k zlepšeniu podmienok vo finančnom sektore. Počas väčšiny sledovaného obdobia sa obavy trhu sústredili na potenciálny širší vplyv zmien svetových menovopolitických podmienok a na možnosť náhleho obratu nálady na trhu.

Pokiaľ ide o štrukturálny vývoj, regulačné reformy a prípravy na nadchádzajúce záťažové testy si vyžiadali zvýšenie kapitálu bánk v záujme zvýšenia ich odolnosti. Okrem toho boli dohodnuté aj viaceré ďalšie legislatívne zmeny, napríklad v oblasti bankovníctva (mechanizmus SSM a smernica BRRD), poisťovníctva (smernica Omnibus II) a finančných trhov (smernica MiFID a nariadenie MiFIR), v dôsledku čoho sa zmenil aj rozsah činnosti ESRB. ESRB pokračoval vo svojej práci zameranej na finančné transakcie s cennými papiermi a centrálné zmluvné strany – dve oblasti, ktoré v minulosti uznal za čoraz dôležitejšie z hľadiska stability finančného systému. V oblasti poisťovníctva sa monitorovacia a hodnotiacia činnosť ESRB zameriavala na vplyv prostredia nízkych výnosov a bezprostrednejšie dôsledky smernice Solventnosť II.

V snahe zabrániť systémovým rizikám alebo ich zmierniť môže ESRB vydávať odporúčania alebo varovania. V apríli 2013 ESRB s cieľom ďalej rozvinúť makroprudenciálny rámec vydal odporúčanie ESRB/2013/1 o predbežných cieľoch a nástrojoch makroprudenciálnej politiky. Práca ESRB sa riadi piatimi predbežnými cieľmi. Patrí medzi ne predchádzanie a zmierňovanie systémových rizík, ktoré môžu byť výsledkom i) nadmerného úverového rastu a dlhového financovania, ii) nadmerného nesúladu splatnosti a straty trhovej likvidity, iii) koncentrácie priamych a nepriamych expozícií, iv) nedostatočne zladených stimulov s cieľom znížiť morálny hazard, a v) finančných infraštruktúr.

ESRB počas roka vynakladal značné zdroje na ďalší vývoj praktickej aplikácie makroprudenciálnych nástrojov stanovených smernicou CRD a nariadením CRR. Táto činnosť mala dva ciele: po prvé, rozpracovať kritériá a zásady používania jednotlivých nástrojov príslušnými orgánmi, a po druhé, ďalej rozvinúť a rozšíriť súbor nástrojov. V publikáciách „Flagship Report on Macro-prudential Policy in the Banking Sector“ a „Handbook on Operationalising Macro-prudential Policy in the Banking Sector“ ESRB v marci 2014 zverejnil svoje zásady používania nových makroprudenciálnych nástrojov. Vypracoval tiež procesný rámec vydávania stanovísk a odporúčaní na používanie určitých makroprudenciálnych nástrojov v zmysle CRD/CRR. Niekoľko členských štátov zároveň oznámilo svoj zámer využívať makroprudenciálne nástroje.

V súlade s príručkou hodnotenia uplatňovania odporúčaní ESRB (Handbook on the follow-up to ESRB recommendations) zverejnenou v júli 2013 ESRB uskutočnil hodnotenie uplatňovania odporúčaní o poskytovaní úverov v cudzej mene a odporúčaní o makroprudenciálnom mandáte vnútroštátnych orgánov. Výsledky hodnotenia potvrdili vysokú mieru dodržiavania odporúčaní zo strany príslušných subjektov.

V súčasnosti prebieha preskúmanie ESRB v súlade s článkom 20 nariadenia o ESRB.

© Európsky výbor pre systémové riziká

Adresa

Kaiserstrasse 29  
60311 Frankfurt nad Mohanom  
Nemecko

Telefón

+49 69 1344 0

Internet

<http://www.esrb.europa.eu>

Fax

+49 69 1344 6000

*Všetky práva vyhradené.*

*Šírenie na vzdelávacie a nekomerčné účely je povolené s uvedením zdroja.*

*Redakčná uzávierka údajov uvedených v tejto správe bola 13. júna 2014.*

*Súčasťou slovenského prekladu Výročnej správy ESRB za rok 2013 je len predslov a zhrnutie. Podrobnejšie informácie sú v kompletnej anglickej verzii, ktorá je k dispozícii na internetovej stránke ESRB (<http://www.esrb.europa.eu>).*

ISBN 978-92-899-1386-7 (online)

ISSN 1977-5253 (online)

Katalógové číslo EÚ DT-AB-14-002-SK-N

